



澳門特別行政區立法會
Região Administrativa Especial de Macau
Assembleia Legislativa

Deliberação n.º /2024/Plenário

(Projecto de simples deliberação do Plenário)

A Assembleia Legislativa delibera, nos termos do n.º 1 do artigo 41.º da Lei n.º 11/2000, alterada pelas Leis n.º 14/2008, n.º 1/2010 e n.º 3/2015, o seguinte:

Artigo Único

É aprovado o Orçamento Privativo da Assembleia Legislativa da Região Administrativa Especial de Macau relativo ao ano económico de 2025, no valor de MOP 217 870 000,00 (duzentos e dezassete milhões, oitocentas e setenta mil patacas).

Aprovada em de de 2024.

O Presidente da Assembleia Legislativa,

Kou Hoi In.



澳門特別行政區立法會
Região Administrativa Especial de Macau
Assembleia Legislativa

DELIBERAÇÃO N.º 29 /2024/MESA

Nos termos da alínea 1) do artigo 12.º e do número 1 do artigo 41.º da Lei n.º 11/2000, alterada pela Lei n.º 14/2008, pela Lei n.º 1/2010 e pela Lei n.º 3/2015, o Conselho Administrativo elaborou e submeteu à apreciação da Mesa a proposta do Orçamento Privativo da Assembleia Legislativa para o ano económico de 2025.

Após efectuada a respectiva análise, e de acordo com a alínea 3) do número 1 do artigo 9.º e do número 1 do artigo 41.º da referida Lei, a Mesa delibera o seguinte:

Artigo único

Submeter a proposta do Orçamento Privativo da Assembleia Legislativa para o ano económico de 2025, à aprovação do Plenário.

Aos 7 de *Outubro* de 2024

A Mesa

Kou Hoi In
(Presidente)

Chui Sai Cheong
(Vice-Presidente)

Ho Ion Sang
(1.º Secretário)

Si Ka Lon
(2.º Secretário)

二零二五年財政年度
立法會本身預算

**ORÇAMENTO PRIVATIVO
DA ASSEMBLEIA LEGISLATIVA
PARA O ANO ECONÓMICO DE 2025**



澳門特別行政區立法會
Região Administrativa Especial de Macau
Assembleia Legislativa

Exm.^a Mesa da Assembleia Legislativa:

Assunto: Ponto de situação da elaboração da Proposta do Orçamento Privativo da Assembleia Legislativa para o ano económico de 2025

Nos termos do artigo 41.º da Lei n.º 11/2000, alterada pelas Leis n.º 14/2008, n.º 1/2010 e n.º 3/2015, o Conselho Administrativo da Assembleia Legislativa procedeu à elaboração da proposta do Orçamento Privativo da Assembleia Legislativa da Região Administrativa Especial de Macau para o ano económico de 2025, com o valor total de **MOP 217 870 000,00**, proposta que será entretanto submetida à apreciação da Exma. Mesa, com vista à sua aprovação pelo Plenário.

Estabelecendo uma comparação entre o valor global orçamentado da Assembleia Legislativa para 2025 (MOP 217 870 000,00) e o valor de 2024 (MOP 210 347 800,00), verifica-se um aumento de MOP 7 522 200,00, ou seja, um aumento anual de 3,58% na despesa orçamentada.

Em comparação com o valor do orçamento inicial do ano de 2024, na elaboração da proposta do Orçamento Privativo da Assembleia Legislativa da



澳門特別行政區立法會
Região Administrativa Especial de Macau
Assembleia Legislativa

Região Administrativa Especial de Macau para o ano económico de 2025, estruturam-se da seguinte forma as rubricas com registo de variações nos montantes das despesas orçamentadas:

- Aumento do valor orçamentado para as “despesas com pessoal” em MOP 5 660 300,00, devido, principalmente, a despesas relacionadas com contratação, promoção, acesso e progressão do pessoal;
- Aumento do valor orçamentado para as “despesas com o funcionamento” em MOP 1 543 900,00, devido, principalmente, a um aumento na aquisição de bens e serviços;
- Manutenção da despesa com as “transferências, apoios e abonos” em valor idêntico ao orçamentado no ano de 2024, cifrado em MOP 10 000,00;
- Aumento para MOP 6 000 000,00 do valor orçamentado para as “outras despesas correntes” (dotação provisional), devido a despesas imprevisíveis e urgentes (a dotação provisional de 2024 cifrou-se em MOP 5 500 000,00);



澳門特別行政區立法會
Região Administrativa Especial de Macau
Assembleia Legislativa

- Diminuição do valor orçamentado para “instalações e equipamentos” em MOP 182 000,00, devido, principalmente, a uma redução na aquisição de software e direitos de autor.

As diferenças entre o orçamento proposto para 2025 e as dotações das despesas orçamentadas de 2024 encontram-se desenvolvidas por rubrica de classificação económica nos mapas em anexo.

O orçamento de 2025, no valor de MOP 217 870 000,00, resulta, principalmente, das estimativas sobre as “Transferências do orçamento central da RAEM” (MOP 217 355 000,00), seguidas das estimativas sobre a “Imprensa e publicações” (MOP 10 000,00), “Reposições dos pagamentos efectuados em anos anteriores” (MOP 5 000,00) e “Mobilização dos saldos de execução orçamental” (MOP 500 000,00).

À consideração da Exm.^a Mesa da Assembleia Legislativa.

O Conselho Administrativo,

Presidente Leong On Kei

(Deputada)



澳門特別行政區立法會
Região Administrativa Especial de Macau
Assembleia Legislativa

Vogal leong Soi U

(Secretária-Geral)

Vogal Leong In Peng Erica

(Chefe do Departamento de Assuntos Gerais)

4 de Setembro de 2024

二零二五年財政年度立法會本身預算

ORÇAMENTO PRIVATIVO DA ASSEMBLEIA LEGISLATIVA PARA O ANO ECONÓMICO DE 2025

二零二五年度與二零二四年度預算開支比較摘要

Resumo da Despesa Orçamentada para 2025 em comparação com a Despesa Orçamentada para 2024

經濟分類 Classificação económica	名稱 Designação	二零二四年 財政年度預算開支 (最初預算) Ano económico de 2024 Despesa orçamentada (Orçamento inicial) A		二零二四年 財政年度預算開支 (截至目前二零二四年九月四日已修改 的預算) Ano económico de 2024 Despesa orçamentada (Orç. corrigido, até 04/09/2024) B		二零二五年 財政年度預算開支 Ano económico de 2025 Despesa orçamentada C		差額 Diferenças			
						金額 Importâncias D=C-A	%	金額 Importâncias E=C-B	%		
31	人員開支 DESPESAS COM PESSOAL	180,984,700.00	180,984,700.00	186,645,000.00	180,984,700.00	5,660,300.00	+ 3.13	5,660,300.00	+ 3.13		
32	運作開支 DESPESAS COM O FUNCIONAMENTO	22,736,100.00	25,896,100.00	24,280,000.00	25,896,100.00	1,543,900.00	+ 6.79	1,616,100.00	- 6.24		
38	轉移、資助及補助 TRANSFERÊNCIAS, APOIOS E ABONOS	10,000.00	10,000.00	10,000.00	10,000.00	0.00	+ 0.00	0.00	+ 0.00		
39	其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES	5,500,000.00	1,910,000.00	6,000,000.00	1,910,000.00	500,000.00	+ 9.09	4,090,000.00	+ 214.14		
41	設施及設備 INSTALAÇÕES E EQUIPAMENTOS	1,117,000.00	1,547,000.00	935,000.00	1,547,000.00	182,000.00	- 16.29	612,000.00	- 39.56		
	總數 TOTAIS	210,347,800.00	210,347,800.00	217,870,000.00	210,347,800.00	7,522,200.00	+ 3.58	7,522,200.00	+ 3.58		